

Liste des lecteurs de glycémie (spécifique au pays)

Nom du pays: Suisse (Switzerland)

Informations importantes

Cette liste mise à jour *novembre 2016* n'est pas exhaustive. Le fait que le lecteur de glycémie ou les bandelettes réactives que vous utilisez ne figurent pas dans cette liste NE signifie PAS qu'ils sont compatibles ou incompatibles avec la solution EXTRANEAL DP (Icodextrine). De même, d'autres technologies de lecture de la glycémie ne figurant dans la liste ci-après (telles que les systèmes de contrôle continu de la glycémie) peuvent être compatibles ou non avec EXTRANEAL. **Veillez toujours contacter le fabricant pour obtenir les informations les plus récentes.** Si le fabricant ne peut pas fournir les informations relatives à la compatibilité du dispositif avec l'icodextrine et le maltose, Baxter recommande de NE PAS utiliser le produit chez les patients recevant la solution EXTRANEAL (icodextrine) pour dialyse péritonéale. Baxter se réserve le droit de modifier la présente liste et ne prétend pas qu'elle inclut tous les produits potentiellement incompatibles.

Les fabricants des lecteurs de glycémie mentionnés dans le présent document ont confirmé à Baxter avoir contrôlé leurs glucomètres (selon la norme ISO 15197) par rapport aux valeurs limites recommandées par Baxter pour le maltose et l'icodextrine : 278 mg/dL (maltose) et 1094 mg/dL (icodextrine). Les fabricants ont attesté que dans les conditions mentionnées, les lecteurs marqués en vert dans le présent document n'ont pas révélé d'interférence avec les valeurs de glycémie mesurées, à l'exception des lecteurs de glycémie marqués en vert et accompagnés d'un renvoi à la note de bas de page ⁴, pour lesquelles la certification des analyses selon les limites recommandées par Baxter n'était pas encore disponible. La liste de compatibilité ci-dessous est uniquement valable pour l'utilisation d'un appareil de marque utilisé avec les bandelettes correspondantes. **Si l'appareil d'une marque est utilisé avec les bandelettes d'un autre laboratoire, veuillez toujours contacter le fabricant de ces dernières afin de confirmer leur compatibilité.**

Cette liste a été dressée sur la base d'une recherche: sur Internet, dans la littérature, les études internes de Baxter, les informations des pouvoirs publics, les notices de bandelettes réactives, les alertes de sécurité et les informations fournies directement par les fabricants des produits. Malgré tous les efforts déployés pour fournir des informations exactes et actuelles, Baxter ne fabrique pas ces lecteurs de glycémie et/ou bandelettes réactives et de ce fait, ne peut garantir l'exactitude de ces informations ni à la date de leur publication ni ultérieurement. Veuillez contacter le(s) fabricant(s) des lecteurs de glycémie et des bandelettes réactives pour obtenir les informations les plus récentes sur la compatibilité de leur produit avec la solution EXTRANEAL (icodextrine) pour dialyse péritonéale (DP).

1. La solution EXTRANEAL (icodextrine) pour dialyse péritonéale contient de l'icodextrine. Il se peut que le maltose, un métabolite de l'icodextrine, interfère avec certains lecteurs de glycémie ou certaines bandelettes réactives. Cette interférence peut occasionner des lectures de glycémie faussement élevées lorsque ces glucomètres ou bandelettes sont utilisés.
2. Cette interférence risque de masquer une hypoglycémie réelle ou mener par erreur à un diagnostic d'hyperglycémie. Par conséquent, un test de glycémie réalisé au moyen de ces appareils, donnant un résultat situé dans la fourchette normale ou légèrement au-dessus de celle-ci chez un patient recevant la solution EXTRANEAL (icodextrine) pour dialyse péritonéale, peut masquer une réelle hypoglycémie. Le patient ou le professionnel de santé risque alors de ne pas prendre les mesures appropriées pour ramener la glycémie dans la fourchette normale. De même, une lecture de glycémie faussement élevée pourrait amener le patient à prendre plus d'insuline que nécessaire. Ces deux situations peuvent mettre la vie du patient en danger, notamment par une perte de connaissance, un coma, un trouble neurologique ou la mort.
3. Il incombe au personnel de l'unité de dialyse ou au patient de contacter le(s) fabricant(s) du lecteur de glycémie et/ou des bandelettes réactives afin de déterminer si le produit qu'ils utilisent peut entraîner des interférences avec l'icodextrine ou le maltose ou s'il ne mesure que le glucose. De même, il est nécessaire de consulter la notice d'information fournie avec le lecteur de glycémie/les bandelettes réactives.
4. La liste ci-après est fournie uniquement à titre de référence. Cette liste ne constitue pas une recommandation d'utilisation de ces lecteurs de glycémie ou bandelettes réactives.
5. Les compatibilités identifiées sont indiquées dans le tableau ci-dessous. **SEULS les lecteurs de glycémie et les bandelettes réactives faisant appel à des méthodes spécifiques au glucose peuvent être utilisés chez les patients recevant la solution EXTRANEAL (icodextrine) pour dialyse péritonéale.** Veuillez consulter le fabricant pour vérifier que les lecteurs de glycémie et les bandelettes réactives sont bien spécifiques pour

le glucose. La liste indique les coordonnées des fabricants des marques les plus importantes et les plus courantes de glucomètres/bandelettes réactives.

LECTEURS DE GLYCEMIE

Mise à jour: novembre 2016

| Lecteur de glycémie | Compatible avec la solution Extraneal (icodextrine) pour dialyse péritonéale (spécifique au glucose) | Type de test* | Fabricant |
|--------------------------------|--|--------------------------|--|
| Boots | Oui | GDH-NAD | Abbott Diabetes Care Abbott (Schweiz) AG Neuhofstrasse 23 6340 Baar Tel: 0800 804 404 www.abbott.ch |
| FreeStyle Flash | Oui | GDH-FAD | |
| FreeStyle Freedom | Oui | GDH-FAD | |
| FreeStyle Freedom Lite | Oui | GDH-FAD | |
| FreeStyle InsuLinx | Oui | GDH-FAD | |
| FreeStyle Lite | Oui | GDH-FAD | |
| FreeStyle Mini | Oui | GDH-FAD | |
| FreeStyle Optium | Oui | GDH-FAD | |
| FreeStyle Optium H | Oui | GDH-NAD | |
| FreeStyle Optium Neo | Oui | GDH-NAD | |
| FreeStyle Optium Neo H | Oui | GDH-NAD | |
| FreeStyle Papillon InsuLinx | Oui | GDH-NAD | |
| FreeStyle Papillon Lite | Oui | GDH-NAD | |
| FreeStyle Papillon Mini | Oui | GDH-FAD | |
| FreeStyle Papillon Vision | Oui | GDH-FAD | |
| FreeStyle Precision | Oui | GDH-FAD | |
| FreeStyle Precision H | Oui | GDH-FAD | |
| FreeStyle Precision Neo | Oui | GDH-FAD | |
| FreeStyle Precision Pro | Oui | GDH-NAD | |
| Omron HEA-214 | Oui | GDH-NAD | |
| Optium | Oui | GDH-NAD | |
| Optium Easy | Oui | GDH-NAD | |
| OptiumEZ | Oui | GDH-NAD | |
| Optium Xceed | Oui | GDH-NAD | |
| Optium Xido | Oui | GDH-NAD | |
| Optium Xido Neo | Oui | GDH-NAD | |
| Precision Xceed | Oui | GDH-NAD | |
| Precision Xceed Pro | Oui | GDH-NAD | |
| Precision Xtra | Oui | GDH-NAD | |
| Precision Xtra OK ¹ | Oui ¹ | GDH-NAD, GO ¹ | |
| ReliOn Ultima | Oui | GDH-NAD | |
| TrueSense | Oui | GDH-NAD | |
| Assure Platinum | Oui | GO | Arkray, Inc. www.arkrayusa.com Axon Lab AG Täferstrasse 15 5405 Baden Tel: 056 484 80 80 www.axonlab.com |
| Assure Prism | Oui | GO | |
| GLUCOCARD 01 | Oui | GO | |
| GLUCOCARD 01-mini | Oui | GO | |
| GLUCOCARD 01-mini plus | Oui | GO | |
| GLUCOCARD Expression | Oui | GO | |
| GLUCOCARD G Black | Oui | GDH-FAD | |
| GLUCOCARD MX | Oui | GDH-FAD | |
| GLUCOCARD MyDIA | Oui | GO | |
| GLUCOCARD Prism ⁴ | Oui ⁴ | GO ⁴ | |
| GLUCOCARD Shine | Oui | GO | |

| Lecteur de glycémie | Compatible avec la solution Extraneal (icodextrine) pour dialyse péritonéale (spécifique au glucose) | Type de test* | Fabricant |
|---|--|---|---|
| GLUCOCARD S GLUCOCARD SM GLUCOCARD Vital GLUCOCARD X-meter² GLUCOCARD X-mini² GLUCOCARD X-mini plus² GLUCOCARD Σ GLUCOCARD Σ-mini ReliOn Confirm ReliOn micro ReliOn Prime | Oui Oui Oui Oui² Oui² Oui² Oui Oui Oui Oui Oui | GDH-FAD GDH-FAD GO GDH-FAD² GDH-FAD² GDH-FAD² GO GO GO GO GO | |
| Ascensia Brio Ascensia Entrust Breeze 2 Contour Contour Link Contour Next Contour Next EZ Contour Next Link Contour Next Link 2.4 Contour Next USB Contour Plus Contour Plus Link 2.4 Contour TS Contour USB Contour XT Elite^A Elite XL | Oui Oui Oui Oui Oui Oui Oui Oui Oui Oui Oui Oui Oui Oui Oui Oui | GO GO GO GDH-FAD GDH-FAD GDH-FAD GDH-FAD GDH-FAD GDH-FAD GDH-FAD GDH-FAD GDH-FAD GDH-FAD GDH-FAD GDH-FAD GDH-FAD GO GO | Ascensia Diabetes Care (autrefois Bayer (Schweiz) AG) Grubenstrasse 6 8045 Zürich Tel: 044 465 81 11 www.ascensia.ch |
| Omnitest 3⁴ | Oui⁴ | GO⁴ | BBraun Medical Seesatz 17 6204 Sempach Tel: +41 58 258 50 00 www.bbraun.ch |
| OneTouch InDuo OneTouch Ping OneTouch Select OneTouch Select Mini OneTouch Select Simple OneTouch SureStep OneTouch Ultra^B OneTouch Ultra 2 OneTouch UltraEasy OneTouch UltraLink OneTouch UltraMini OneTouch SelectPlus OneTouch SelectPlus Flex OneTouch UltraSmart OneTouch UltraVue | Oui Oui Oui Oui Oui Oui Oui Oui Oui Oui Oui Oui Oui Oui Oui Oui Oui | GO GO GO GO GO GO GO GO GO GO GO GO GO GO GO GO | Lifescan, Inc. www.lifescan.com Division of Cilag AG International Gubelstrasse 34 6300 Zug Tel: 0800 850 905 www.lifescaneurope.com |

| Lecteur de glycémie | Compatible avec la solution Extraneal (icodextrine) pour dialyse péritonéale (spécifique au glucose) | Type de test* | Fabricant |
|--|---|--|--|
| OneTouch Verio OneTouch VerioFlex OneTouch VerioIQ OneTouch VerioPro OneTouch VerioPro+ OneTouch VerioSync OneTouch VerioVue OneTouch Vita SureStep Flexx | Oui Oui Oui Oui Oui Oui Oui Oui Oui | GDH-FAD GDH-FAD GDH-FAD GDH-FAD GDH-FAD GDH-FAD GDH-FAD GO GO | |
| WaveSense PRESTO ⁴ | Oui ⁴ | GO ⁴ | Mediq Suisse AG Hungerbühlstrasse 12c Postfach 2004 CH-8502 Frauenfeld Tel. 052 720 25 26 www.mediqsuisse.ch |
| BGStar ⁴ iBGStar ⁴ MyStar Extra ⁴ | Oui ⁴ Oui ⁴ Oui ⁴ | GO ⁴ GO ⁴ GO ⁴ | sanofi-aventis (Suisse) SA, route de Montfleury 3 1214 Vernier/GE www.sanofi.ch Tel: 0800 870 800 (24h Service) |
| Nova Max Plus Nova Max Link StatStrip Hospital Glucose Meter StatStrip Hospital Glucose and Ketone Monitoring System StatStrip Xpress Glucose Meter StatStrip Xpress Glucose and Ketone Monitoring System Nova Pro Glucose/Ketone Meter | Oui Oui Oui Oui Oui Oui Oui | GO GO GO GO GO GO GDH-FAD | Nova Biomedical www.novabiomedical.com Tel: N/A |
| Accu-Chek Active Accu-Chek Aviva Accu-Chek Aviva Combo Accu-Chek Aviva Connect Accu-Chek Aviva Expert Accu-Chek Aviva Insight Accu-Chek Aviva Nano Accu-Chek Aviva Plus ³ Accu-Chek Compact Plus Accu-Chek Inform II Accu-Chek Nano ³ Accu-Chek Nano SmartView ³ Accu-Chek Mobile Accu-Chek Performa | Oui Oui Oui Oui Oui Oui Oui ³ Oui Oui Oui ³ Oui ³ Oui Oui Oui | Mut Q-GDH Mut Q-GDH Mut Q-GDH Mut Q-GDH Mut Q-GDH Mut Q-GDH Mut Q-GDH Mut-Q-GDH ³ Mut Q-GDH Mut Q-GDH Mut Q-GDH ³ Mut Q-GDH ³ Mut Q-GDH Mut Q-GDH Mut Q-GDH | Roche Diagnostics Schweiz AG Industriestrasse 7 6343 Rotkreuz Tel:0800 803 303 www.roche-diagnostics.com |

| Lecteur de glycémie | Compatible avec la solution Extraneal (icodextrine) pour dialyse péritonéale (spécifique au glucose) | Type de test* | Fabricant |
|--|--|--|---|
| Accu-Chek Performa Combo Accu-Chek Performa Connect Accu-Chek Performa Insight Accu-Chek Performa Nano Accu-Chek Voicemate Plus System | Oui Oui Oui Oui Oui | Mut Q-GDH Mut Q-GDH Mut Q-GDH Mut Q-GDH Mut Q-GDH | |
| Accu-Chek Go/Go S System Accu-Chek Integra System | Non Non | GDH-PQQ GDH-PQQ | |
| GlucoMen® areo GlucoMen® LX GlucoMen® LX Plus GlucoMen® READY GlucoMen® Gm [#] | Oui Oui Oui Oui Oui | GO GO GO GO GO | A.Menarini Diagnostics Eggbühlstrasse 14 8050 Zürich Tel. +41 (0) 44 307 44 20 www.menariniagnostics.ch |
| | | | [#] Hersteller: Arkray Factory Ltd. |
| GL42 GL44 GL50 GL50evo GL30 GL32 GL34 GL40 BGL40 BGL60 | Oui Oui Oui Oui Oui Oui Oui Oui Oui | GDH-FAD GDH-FAD GDH-FAD GDH-FAD GO GO GO GO GO GO | Beurer GmbH www.beurer.de Medicare AG Mutschellenstrasse 115 8038 Zürich Tel: 044 482 482 6 www.medicareag.ch |
| mylife™ Unio™ mylife™ Pura® X | Oui Oui | GDH-FAD GOD | Ypsomed AG Brunnmattstrasse 6 3401 Burgdorf www.ypsomed.com Tel.: +41 (0)34 424 41 11 |
| Hemocue® Glucose 201+ Hemocue® Glucose 201 RT Hemocue® Glucose 201 DM Hemocue® Glucose 201 DM RT | Oui Oui Oui Oui | GDH-NAD GDH-NAD GDH-NAD GDH-NAD | HemoCue AB Sweden Vertrieb: Radiometer RSCH GmbH Zürcherstrasse 66 8800 Thalwil www.radiometer.com 044 723 11 60 |

¹ Deux types de bandelettes **compatibles** pour Precision Xtra OK.

² Cet appareil de la marque Arkray et les bandelettes correspondantes ont évolué d'un réactif GDH-FAD incompatible à un réactif **compatible**. Veillez contacter le fabricant pour de plus amples informations.

³ Les lecteurs de glycémie ACCU-CHEK Nano (pas Aviva ni Performa) et ACCU-CHEK Aviva Plus sont EXCLUSIVEMENT disponibles aux USA et requièrent des bandelettes réactives étiquetées ACCU-CHEK Smartview et/ou ACCU-CHEK Aviva Plus. Ces systèmes utilisent les bandelettes réactives MUT Q-GDH (**compatibles**). Veillez contacter le fabricant pour vérifier la compatibilité.

⁴ A la date d'établissement de la présente liste, il n'a pas été confirmé que ces lecteurs de glycémie et bandelettes réactives ont été testés selon les valeurs limites de Baxter pour l'interférence avec le maltose et l'icodextrine. Veillez contacter le fabricant pour vérifier la compatibilité.

Type de test*

GO = glucose oxydase
GDH-PQQ = glucose-déshydrogénase avec pyrroloquinoléine quinone (remarque : GDO, glucose-dye-oxdoréductase, est une méthode basée sur la PPQ qui est **incompatible**)
GDH-NAD = glucose-déshydrogénase avec nicotinamide adénine dinucléotide
GDH-FAD = glucose-déshydrogénase avec flavine-adénine dinucléotide
Mut Q-GDH = glucose-déshydrogénase avec pyrroloquinoléine quinone modifié pour éviter toute interférence avec le maltose

Test Type*

GO = glucose oxidase
GDH-PQQ = glucose dehydrogenase with pyrroloquinolinequinone (note: **GDO**, glucose-dye-oxidoreductase, is an **incompatible** PQQ-based method)
GDH-NAD = glucose dehydrogenase with nicotinamide-adenine dinucleotide
GDH-FAD = glucose dehydrogenase with flavin-adenine dinucleotide
Mut Q-GDH = glucose dehydrogenase with pyrroloquinolinequinone modified to eliminate maltose interference

Références :

^A Rapport de Baxter REP-NIV-RE-366, Evaluation du potentiel d'interférence dans la détermination du taux de glycémie (mesuré avec des méthodes enzymatiques) chez les patients recevant de l'icodextrine.

^B Rapport temporaire de Baxter 1, 33541, Détermination du potentiel d'interférence de l'icodextrine et de ses métabolites dans les mesures du taux de glycémie chez l'homme avec les glucomètres signalés par un E

Veillez consulter l'intégralité de l'information professionnelle sur la solution EXTRANEAL (icodextrine) pour dialyse péritonéale.

Baxter et EXTRANEAL sont des marques de Baxter International Inc.

Les autres marques ou produits mentionnés dans le présent document appartiennent à leurs propriétaires respectifs.